



**Llevamos la  
vanguardia de  
la medicina  
al mundo**



AT THE FOREFRONT

**UChicago Medicine**

International Programs



**Acerca de UChicago Medicine** ..... 4

**Centros de Excelencia**

Centro Integral de Cáncer ..... 7  
 Instituto de Trasplante ..... 10  
 Centro Cardiovascular.....11  
 Centro de Neurociencias.....12

Centro Cirugía Ortopédica & Rehabilitación.....13

Centro Pediátrico (Hospital de Niños Comer)..... 14

**Servicios para Pacientes Internacionales**..... 16

**Servicios Globales de Asesoramiento & Consultoría**..... 20

**Centro Global de Educación**.....22

# Acerca de UChicago Medicine

University of Chicago Medicine, es una institución médica académica líder de clase mundial fundada en 1927 y comprende:

## División de Ciencias Biológicas

Generando nuevos conocimientos sobre organismos vivos

- » Galardonada con 12 Premios Nobel en fisiología y medicina
- » 452 investigaciones financiadas por el NIH (Instituto Nacional de Salud) por más de \$227.5 millones USD

## Facultad de Medicina Pritzker

Innovando en la educación médica

- » Una de las pocas facultades de medicina en el país ubicadas en un campus universitario
- » Posicionada entre las 20 mejores facultades de medicina, según la revista *U.S. News & World Report*

## Centro Médico de University of Chicago

Llevando la investigación clínica a los pacientes

- » Ofrece una amplia gama de servicios de atención primaria y medicina especializada para niños y adultos, a través de más de 40 centros e institutos clínicos, incluyendo el Centro de Excelencia Integral de Cáncer reconocido por el Instituto Nacional de Cáncer (NCI) y el Centro Pediátrico del Hospital de Niños Comer

# Resumen

Los datos reflejan los totales al 30 de Junio de 2019

4 Hospitales	10 Centros de Atención Ambulatoria	
48 Quirófanos	1,296 Habitaciones Privadas	
954,173 Consultas Ambulatorias anuales		
57,000 Pacientes hospitalizados anuales	29,000 Casos Quirúrgicos anuales	
2,800 Enfermeros	1,300 Médicos asistenciales	1,000 Residentes & Fellows

## Misión

Como parte de nuestro compromiso en University of Chicago buscamos continuamente soluciones de impacto global para desafíos que aparentemente no tienen alivio.

A través de procesos de investigación rigurosos, innovación en educación y cuidado integral de la salud, contribuimos con avances que transforman vidas y generan resultados significativos para nuestra comunidad y el mundo, promoviendo un futuro más equitativo para todos.

## Visión

Juntos, engrandecemos la experiencia humana a través del conocimiento y la atención médica.



# Distinciones y Acreditaciones



**100 Premios Nobel**, incluyendo **12** en fisiología y en medicina



**Acreditación Magnet** por Excelencia en Enfermería y Atención al Paciente



Uno de los **18** centros de hospitalarios en todo el país que recibió una calificación “**A**” en seguridad del paciente por la Organización Leapfrog Group durante **24 períodos consecutivos**, incluyendo 2023

## La calidad y la seguridad, lo más importante en todo lo que hacemos

En University of Chicago Medicine, nuestros equipos de calidad y seguridad trabajan conjuntamente para garantizar los más altos estándares de atención médica, desde la prevención de infecciones y la mejora continua de la atención quirúrgica, para lograr así las tasas más altas de éxito, incluso para los procedimientos más complejos.

▶ Escanee el código QR para mirar el video sobre los protocolos de seguridad de nuestro hospital



**Ranking nacional** en múltiples especialidades adultas y pediátricas por *U.S. News & World Report*



# Centro de Excelencia

## CENTRO INTEGRAL DE CÁNCER

Nuestro Centro Integral de Cáncer está comprometido en explorar y desarrollar formas innovadoras para prevenir y reducir los devastadores efectos del cáncer a través de nuestro programa de investigación colaborativa. Con más de 200 especialistas en cáncer, investigación de vanguardia y nuevos y mejores tratamientos, estamos atacando el cáncer desde todos los ángulos.

El Centro Integral de Cáncer es:

- » **Reconocido en el Ranking nacional como uno de los mejores del país** por *U.S. News & World Report* en la Reporte de 2020-2021
- » Es uno de los dos **Centros Integrales de Cáncer reconocidos por el Instituto Nacional de Cáncer (NCI)** en Illinois
- » Es uno de los 30 institutos de EE. UU. seleccionado como **líder de participación académica** para la red nacional de ensayos clínicos del NCI (más de 300 investigaciones clínicas con más de 1,000 pacientes participando anualmente)



A Cancer Center Designated by the National Cancer Institute



# Centro de Excelencia

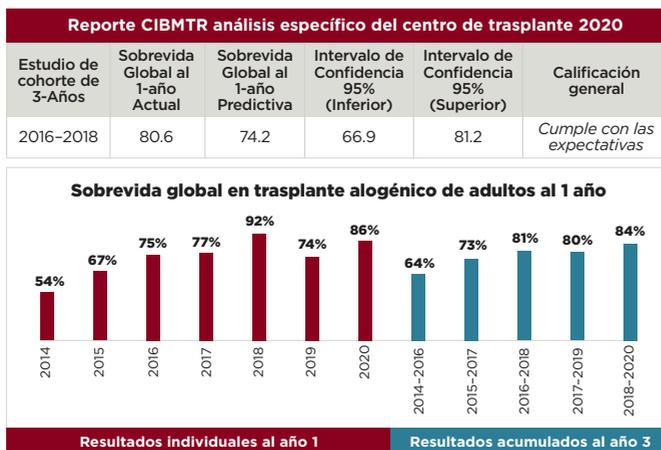
## CENTRO INTEGRAL DE CÁNCER

### Programa de Trasplante de Medula Ósea & Terapia Celular

- » Es el **primer lugar** en EE. UU. que fue certificado por la Administración de Alimentos y Medicamentos (FDA) para **Terapia con células CAR-T** para cánceres de la sangre específicos en pacientes adultos y pediátricos. Más de 150 pacientes tratados hasta la fecha.
- » Realizamos más de **200 trasplantes de médula ósea y células madre** cada año



¿Cómo funciona la terapia con células CAR-T?



CIBMTR: Center for International Blood and Marrow Transplant Research

Los resultados clínicos óptimos de nuestro **Programa de Cirugía Oncológica**, con una **tasa de mortalidad menor al 1 %** y una **tasa de reingreso hospitalario menor al 5 %**, hace que esté clasificado como el mejor en relación a las tasas de población hospitalaria del Programa Nacional de Mejoramiento de la Calidad Quirúrgica (ACS).

### Programa Regional de Terapias (HIPEC)

- » Uno de los pocos hospitales en el mundo que puede ofrecer **Quimioterapia intraperitoneal hipertérmica (HIPEC)** a los pacientes adultos y pediátricos con cáncer abdominal.
- » Uno de los programas HIPEC de EE. UU. con mayor volumen, con más de 114 casos anuales.
- » **Tasa de mortalidad a los 30 días de 1 %** (versus 5% de programas de referencia).



¿Cómo funciona HIPEC?



**Chef de fama mundial vence su cáncer de lengua.** Los especialistas en cáncer en todo el país le dijeron al famoso Chef Grant Achatz (fotografía arriba a la derecha) que su única opción para tratar un tumor estadio 4 era quitarle la mayor parte de su lengua. El equipo de cáncer de cabeza y cuello de UChicago Medicine le ofreció un abordaje diferente, que le salvó la lengua y su vida.

### Cáncer de Cabeza y Cuello

- » Terapias innovadoras y planes de tratamiento para **cánceres de cabeza y cuello asociados con el virus del papiloma humano (HPV)**
- » Tratamientos combinados de radiación y quimioterapia **que no afectan los órganos**

### Tumores neuroendocrinos

- » Uno de los primeros centros del país que ofrece **Terapia de Radionucleidos con Receptor de Péptidos**

### Tumores Gastrointestinales

- » Aproximadamente **100 procedimientos de Whipple** anuales para el tratamiento de cáncer de páncreas
- » Ranking nacional como uno de los **centros con alto rendimiento en cirugías de cáncer de colon** por *U.S. News & World Report*

### Cáncer de pulmón

- » **Ranking nacional** como uno de los centros con alto rendimiento en operación de cáncer de pulmón por *U.S. News & World Report*

### Cáncer Urológico

- » **Reconocido como uno de los 10 mejores programas en el mundo** por el gran volumen de cirugías robóticas (más de 3,000)
- » Uno de los primeros centros médicos del país en ofrecer **tratamientos mínimamente invasivos** (ablación guiada por Resonancia Magnética y ultrasonido focalizado de alta intensidad, o HIFU) para el **cáncer de próstata en fase inicial**

### Cáncer Ginecológico

- » Más de **500 cirugías anuales para todas las fases de cáncer de ovario. Tasa de supervivencia de cáncer de ovario a cinco años del 70 %** en comparación al 40 % del promedio nacional.



Comprendiendo a los tumores neuroendocrinos



¿Qué es el procedimiento Whipple?



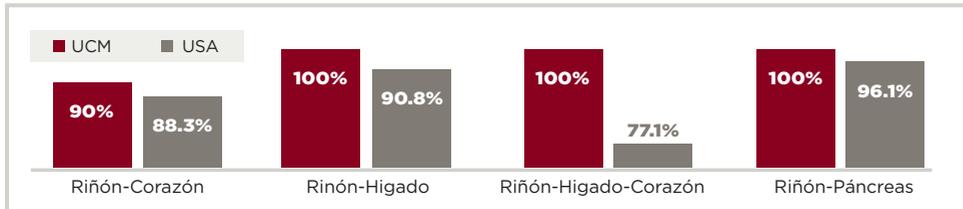
# Centro de Excelencia

## INSTITUTO DE TRASPLANTE

Desde que se hizo el **primer trasplante de órgano humano** en UChicago Medicine, nuestro programa de trasplantes ha continuado siendo líder a nivel mundial. Nuestros expertos usan métodos revolucionarios y procuran realizar los trasplantes lo más rápido posible con resultados excepcionales. Somos líderes mundiales en **trasplantes de órganos múltiples** en pacientes muy enfermos.

### La tasa de supervivencia después un año en los pacientes de trasplantes de órganos múltiples

(Registro Científico de Receptores de Trasplantes (SRTR), enero de 2021)



### Trasplante de hígado

- » Hicimos el **primer trasplante exitoso de hígado con donante vivo** en el mundo
- » Uno de los pocos centros que hacen **autotrasplantes de hígado** para tumores localizados en lugares de difícil acceso para el cirujano.

### Trasplante de pulmón

- » El primer hospital en Illinois en usar **perfusión pulmonar ex vivo (EVLP)** para preparar los pulmones del donante para el trasplante, aumentando el número de donantes de pulmón disponibles y reduciendo el riesgo de complicaciones que pongan en riesgo la vida.

### Trasplante Renal

- » La **técnica menos invasiva para una nefrectomía**, que consiste en una pequeña incisión dentro del ombligo, ocultando así la cicatriz.

### Trasplante de Islotes & Páncreas

- » Uno de los pocos hospitales en EEUU en ofrecer **trasplante autólogo de islotes pancreáticos** después de una pancreatomecía total

### Un año después de una cirugía de triple trasplante

En diciembre de 2018, Sarah McPharlin y Daru Smith recibieron corazones, hígados y riñones nuevos. La historia de su amistad capturó la atención de millones de personas. Después de esas cirugías, UChicago Medicine ha realizado cuatro triple trasplantes más. Ningún otro hospital en el mundo ha realizado tantos procedimientos de este tipo.



▶ Escanee el código QR para mirar el video sobre esta increíble historia.

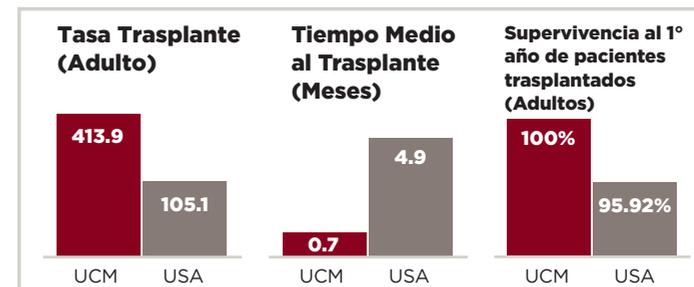
# Centro de Excelencia

## CENTRO CARDIOVASCULAR



UChicago Medicine tiene algunos de los mejores especialistas del país en cardiología, cirugía cardíaca y vascular. Somos conocidos por nuestra experiencia en enfermedades complejas y referenciados a nivel nacional por nuestros programas de **trasplante cardíaco, cirugía cardíaca sin transfusión de sangre y cirugía cardíaca robótica.**

- » Mas de 1,000 trasplantes cardiacos
- » Programa de trasplante multiorgánico con mayor experiencia en el mundo
- » Tasa de sobrevivida de trasplante cardiaco superior
- » Mas de 300 cirugías cardiacas sin transfusión de sangre
- » Pioneros en cirugía cardiaca robótica (más de 2,000 cirugías), incluidas TECAB
- » Uno de los equipos médicos con mayor experiencia en ablación epicardica en el mundo



(SRTR, Enero 2021)

▶ ¿Cuales son los beneficios de la cirugía cardíaca robótica?



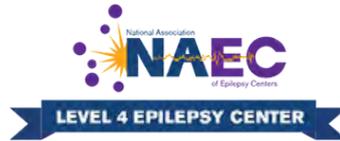
# Centro de Excelencia

## CENTRO DE NEUROCIENCIAS

El programa de neurociencia de UChicago Medicine tiene un equipo de neurólogos expertos altamente entrenados en la evaluación y tratamiento de los casos mas complejos y desafiantes del sistema nervioso. Nuestros médicos han demostrado su gran experiencia atendiendo pacientes que fueron considerados como incurables en otros hospitales.

Nuestro centro ha recibido los siguientes reconocimientos:

- » **Centro Integral de Accidente Cerebro Vascular** por Joint Commission on Accreditation of Healthcare Organizations (JCAHO)
- » **Centro para Atención Integral** por la Sociedad Nacional de Esclerosis Múltiple
- » **Centro de Epilepsia Nivel 4** por la Asociación Nacional de Centros de Epilepsia
- » **Centro de Consulta y Referencia** por la Asociación Americana de Enfermedad de Parkinson



### Mapeo del Cerebro Humano

Neurocientíficos de UChicago Medicine buscan avanzar en el entendimiento de la conducta humana, las enfermedades mentales y la inteligencia artificial.

▶ Escanee el código QR para ver el video del mapeo del cerebro humano



# Centro de Excelencia

## CENTRO CIRUGÍA ORTOPÉDICA & REHABILITACIÓN

UChicago Medicine ofrece una amplia gama de tratamientos traumatológicos para enfermedades de los huesos, músculos y articulaciones. Nuestros cirujanos, especialistas en medicina deportiva, terapeutas físicos y enfermeros trabajan juntos para prevenir, tratar y rehabilitar lesiones y enfermedades traumatológicas.



Nuestra experiencia se demuestra con:

-  El programa quirúrgico de tumores óseos es el mas reconocido en la región y tiene una historia de casos exitosos a lo largo de los últimos 50 años
-  Nuestros médicos atienden al equipo nacional chino de voleibol masculino y femenino
-  Uno de los pocos centros lideres en EEUU y el único en el Medio-oste para el entrenamiento de cirugía robótica para el reemplazo de cadera y rodilla
-  Líder regional en cirugía mini-invasiva para fusión espinal y uno de los pocos centros que usa tecnología robótica para casos espinales



# Centro de Excelencia

ATENCIÓN PEDIÁTRICA EN EL HOSPITAL COMER

El Hospital Pediátrico Comer ofrece una atención médica innovadora a los niños para el tratamiento de las patologías desde las más habituales a los casos de mayor complejidad. Nosotros combinamos los avances de la tecnología con una filosofía amigable con el niño, centrada en la familia, estableciendo estándares nacionales para la atención de todos los pacientes pediátricos. Nosotros admitimos anualmente 5,000 pacientes provenientes del área de Chicago, del Medio-oeste de EEUU y de muchos países de todo el mundo.

Nuestro hospital es:

- » Uno de los pocos centros en el país en ofrecer **terapia con Iodo 131-MIBG** para pacientes con neuroblastoma
- » Primer sitio en EEUU aprobado por la FDA **para terapias con Células CAR-T** para tumores específicos de la sangre en pacientes adultos y pediátricos. A la fecha, tenemos más de 150 pacientes tratados con esta terapia.
- » Uno de los **centros de epilepsia pediátrica** más reconocido en EEUU. Nuestros tratamientos incluyen dietas cetogénicas, estimulación del nervio vago (VNS); estereotaxia electroencefalografía guiada por Resonancia Magnética (SEEG) y cirugía ablativa con láser
- » El **centro celiaco** para pacientes pediátricos es uno de los pocos con reconocimiento mundial
- » Somos los primeros en el mundo en realizar una **reconstrucción de vejiga con cirugía robótica** en pacientes pediátricos



## Nuestra historia de logros

**Diciembre 2005:** Primer reemplazo de válvula pulmonar trans-cateter en los EEUU

**Marzo 2006:** Paciente más joven en recibir el innovador procedimiento "Nuss"

**Febrero 2008:** Primera reconstrucción pediátrica de vejiga con cirugía robótica en el mundo

**Agosto 2012:** Paciente más joven en recibir una terapia con microbiota fecal (FMT)

**Noviembre 2012:** Primer trasplante de células madres de cordón haploide

**Abril 2014:** Primer niño en recibir tratamiento con MIBG en Illinois

**Otoño 2017:** Primer sitio certificado por la FDA para ofrecer terapias con células CAR-T para pacientes adultos y pediátricos con tipos de específicos de cáncer de la sangre



## Llevando la Investigación al Paciente

El Hospital Pediátrico Comer está desplazando los límites en la atención en los niños. Nuestros especialistas pediátricos están comprometidos en ofrecer todos los niños el tratamiento más innovadores y eficaces. Consideramos que niños de todas las edades tienen el derecho a crecer sanos, fuertes y felices.

▶ Escanee el código QR para ver el video sobre nuestras investigaciones pediátricas.



# Servicios para Pacientes Internacionales

UChicago Medicine recibe anualmente cientos de pacientes provenientes de más **75** países alrededor del mundo. Mientras nuestro equipo médico les provee una atención de clase mundial, la Oficina de Programas Internacionales ofrece una experiencia excepcional a través de un servicio de atención personalizada, atendiendo las necesidades culturales, religiosas y lingüísticas de nuestros pacientes internacionales.



En 2018, UChicago Medicine fue reconocido entre los siete hospitales líderes de EEUU en proveer tratamientos médicos especializados a pacientes provenientes de los Emiratos Árabes.



Lang Ping, entrenadora de la selección nacional China de voleibol (Centro), fue operada dos veces por el Dr. Sherwin Ho, director del programa de Medicina Deportiva de UChicago Medicine y médico de la selección nacional China de voleibol (izquierda), y el Dr. Hue Luu, profesor asociado de cirugía traumatólogica (derecha)

## La historia de Sulaimon

El joven de 14 años necesitaba un corazón nuevo, pero ese tratamiento no estaba disponible en su país Kuwait. Su familia encontró ayuda gracias al Dr. Valluvan Jeevanandam y al Programa Internacional de UChicago Medicine.

▶ Escanee el código QR para ver la historia de Sulaimon



## Atención personalizada de los pacientes internacionales

Nuestro equipo multilingüe y multicultural está dedicado a satisfacer todas las necesidades médicas y no médicas de nuestros pacientes internacionales. Nosotros nos ocupamos que la experiencia del paciente en UChicago Medicine sea lo más satisfactoria antes, durante y después de su atención. Nuestra prioridad es ayudar a los pacientes en su viaje médico y lograr que sientan como en su casa en la ciudad de Chicago.

## Coordinación Clínica Satisfaciendo sus necesidades medicas

Nosotros ofrecemos una amplia gama de servicios y amenities que pueden necesitar los pacientes internacionales:



Preparación previa al viaje a Chicago



Provisión de equipamiento para internación domiciliar



Valoración inicial del caso clínico por directores médicos expertos para gestionar la consulta más apropiada



Gestión de turnos de consulta para el seguimiento post-internación



Gestión de turnos de consulta médica



Ayuda con las historias clínicas y documentación



Acompañamiento de los pacientes a las consultas médicas



Envío de medicación y recetas al hotel / alojamiento en Chicago



Interpretación médica en más de 50 idiomas



Planificación del alta y continuidad del tratamiento con los médicos del país de origen

# Servicios para Pacientes Internacionales

## Servicios de Atención al Cliente Satisfaciendo sus necesidades no medicas

Para los requerimientos de necesidades ajenas al caso clínico de nuestros pacientes internacionales, el Servicio de Atención al Cliente ofrece una atención personalizada basada en las preferencias de cada individuo. Nuestra meta es que Usted tenga lo que necesite y lo que desee. Nuestro servicio incluye:



Recibimiento y bienvenida en el aeropuerto sin importar el horario de arribo



Atención clínica médica para los pacientes internacionales y sus acompañantes



Servicio de recogida y traslado a aeropuerto privado



Salón con una amplia gama de comodidades en pleno centro de Chicago



Transporte privado para cada una de las citas medicas



Asistencia con orientación cultural



Asistencia con tareas como apertura de cuenta bancaria, obtención de una línea de teléfono móvil, entre otros asuntos



Servicios de conserjería para cenas y entretenimientos

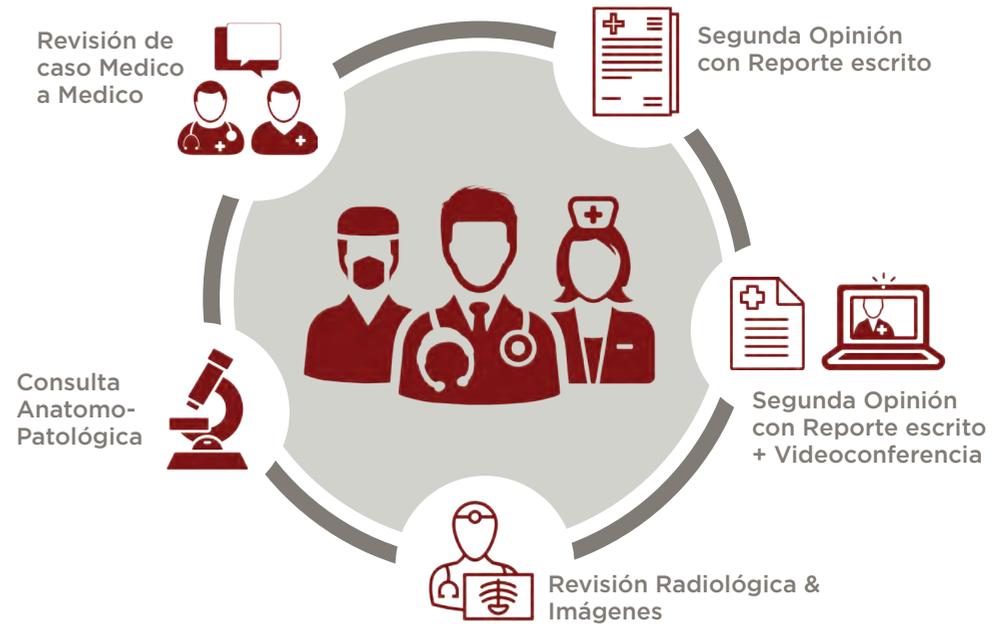


Alojamiento en hoteles, departamentos o unidades corporativas con tarifas reducidas



## Programa de Segunda Opinión Remota

Usted puede conectarse con nuestros médicos en forma remota desde cualquier lugar del mundo. Nuestro Programa de segunda opinión incluye:



## Resumen de los Servicios de Pacientes Internacionales

Escanee el código QR para mirar el video sobre nuestro servicio



## Visite nuestro sitio web del Programa de Segunda Opinión

Escanee el código QR para ver el Programa Internacional de Segunda Opinión Remota



# Servicios de asesoría & Consultoría Global

Los equipos de administradores y médicos de UChicago Medicine trabajan activamente en servicios de asesoramiento y consultoría alrededor del mundo, en un esfuerzo por compartir los conocimientos y herramientas de gestión. Ejemplos de proyectos de consultoría son, entre otros:

## Planificación y Desarrollo de Edificios Hospitalarios

Cuando UChicago Medicine inauguro el hospital más moderno, el Center for Care and Discovery, usamos los más altos estándares para la construcción hospitalaria. Eso nos permitió transformar la manera en que proveemos los tratamientos médicos más avanzados y mejoramos la seguridad de nuestros pacientes. Nuestro equipo de desarrollo comparte sus conocimientos con socios internacionales para ayudarlos a construir o remodelar sus instalaciones hospitalarias.



**Hospital Neurológico Shanghai Blue Cross (en proceso)**  
Evaluación del estado actual y asesoramiento para el desarrollo de un nuevo programa para mejorar la eficiencia clínica

## Programa de Desarrollo Clínico & de Investigación

Con una amplia gama de servicios médicos especializados, mas de 40 Centros e Institutos, y la misión avanzar en la innovación médica a través de la investigación, los investigadores de UChicago Medicine, junto a los administradores y profesionales de la salud asisten a socios internacionales con programas de gestión clínica e investigación.

## Mejora de Calidad & Seguridad del Paciente

La calidad y la seguridad son centrales en todo lo que hacemos en UChicago Medicine. Nosotros demostramos nuestro compromiso con la seguridad al ser una de las 18 organizaciones de salud a lo largo de todo los EEUU en obtener una calificación **grado A** en **seguridad hospitalaria**. UChicago Medicine comparte su experiencia en gestión de la calidad y seguridad en el paciente con sus socios para mejorar la forma en que ellos realizan su actividad.

## Optimización Operacional

La transformación de Excelencia Operativa de UChicago Medicine se basa en la filosofía de Liderazgo E4, la cual incluye metodología lean dentro de la actividad diaria, gestión de la mejora diaria, y eventos Kaizen para la mejora continua. Estamos muy contentos en ayudar a los hospitales al rededor del mundo a mejorar sus procesos de gestión hospitalaria y optimización operacional.



**Hospital de Especialidad de Almoosa (2019)**  
Gap análisis en optimización operacional



**Country Garden Holding Company (2016)**  
Asesoramiento para el estudio de factibilidad y plan de negocios para el desarrollo de un nuevo hospital

# Centro de Educación

Nuestros médicos expertos y administradores están comprometidos a compartir sus mejores prácticas en medicina y gestión hospitalaria con el resto del mundo. Nosotros ofrecemos educación práctica y programas de entrenamiento personalizados a las necesidades los profesionales y organizaciones de salud internacionales.

## Educación en Liderazgo

Expertos de UChicago Medicine comparten sus mejores prácticas y experiencia en gestión hospitalaria y operacional con líderes de salud de todo el mundo a través de programas personalizados como el Entrenamiento Ejecutivo Hospitalaria y el programa de Liderazgo para Enfermería.

## Programa de Observación Clínica

UChicago Medicine ofrece a los médicos internacionales, enfermeros y profesionales de la salud, la oportunidad de realizar observaciones clínicas en una gran variedad de especialidades. Esto les permite aprender sobre la práctica y la gestión utilizando diversos métodos educativos.



**El Forum Sino-US sobre Tratamiento de Enfermedades Neurovasculares (2020)**  
Forum virtual conjuntamente con el Hospital Neurológico Shanghai Blue Cross

## Conferencias Clínicas Globales

En colaboración con selectos socios internacionales, UChicago Medicine ofrece conferencias clínicas y webinars para compartir nuestra experiencia y conocimientos con médicos alrededor del mundo.

## Entrenamiento en Gestión Hospitalaria

UChicago Medicine ofrece una experiencia única para aprender las mejores prácticas sobre gestión hospitalaria y operacional a través de conferencias, encuentros y visita en el lugar para todos los niveles de participantes, desde personal con responsabilidades medias hasta gerentes y líderes de hospitales. El entrenamiento se personaliza en base a los requerimientos de cada organización y el entrenamiento puede durar entre una a cuatro semanas.



**Forum de UChicago Medicine Innovaciones en el Tratamiento del Cáncer (2019)**  
En el Centro de UChicago en Beijing



**Curso Manejo Integral y Ventilación Mecánica de Pacientes con COVID-19 (2020)** Curso virtual conjuntamente con CEMIC



**Programa de Entrenamiento Ejecutivo en China (2018)** Para directores de 25 hospitales en China



AT THE FOREFRONT

**UChicago Medicine**

International Programs

**UChicago Medicine  
Programas Internacionales**

5758 S. Maryland Ave.  
MC 9040, RM 1405  
Chicago, IL 60637  
USA

**Teléfono:** +1-773-702-0506

**Fax:** +1-773-834-1562

**Correo electrónico:**  
international.services@uchospitals.edu

 [facebook.com/UCMSpanish](https://facebook.com/UCMSpanish)

 [X.com/UCMSpanish](https://X.com/UCMSpanish)

 [linkedin.com/company/ucmglobal](https://linkedin.com/company/ucmglobal)

[UChicagoMedicine.org/global-es](https://UChicagoMedicine.org/global-es)